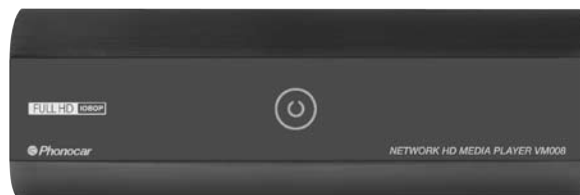




LETTORE MULTIMEDIALE HD

NETWORK HD MEDIA PLAYER



ITALIANO

ENGLISH

FRANÇAIS

DEUTSCH

ESPAÑOL

MANUALE ISTRUZIONI • INSTRUCTIONS MANUAL
NOTICE DE MONTAGE ET D'EMPLOI • GEBRAUCHSANWEISUNGEN
MANUAL DE INSTRUCCIONES

VM 008

Il VM008 è una stazione multimediale che permette la riproduzione di file Audio/Video inseriti su USB, SD Card e Hard Disk. Collegando il dongle VM311 (opzionale) è possibile connettersi ad un accesso internet WI-FI. In mancanza di una rete WI FI con il router VM312 (opzionale) è possibile la navigazione web, la visione di filmati Podcast/Internet e la condivisione in tempo reale di file Audio Video nella rete.

The VM008 is a multimedia-station for the playback of Audio/Video-files from USB, SD or Hard-Disk.

By adding the WI-FI-dongle VM311 and Router VM312 (optional), you can connect to Internet for navigation, visualization of Podcast/Internet-films and instant on-line-sharing of Audio-Video-files.

Le VM008 est une station multimédia qui permet la reproduction des fiche Audio/Vidéo insérés sur USB, SD Card et Hard Disk.

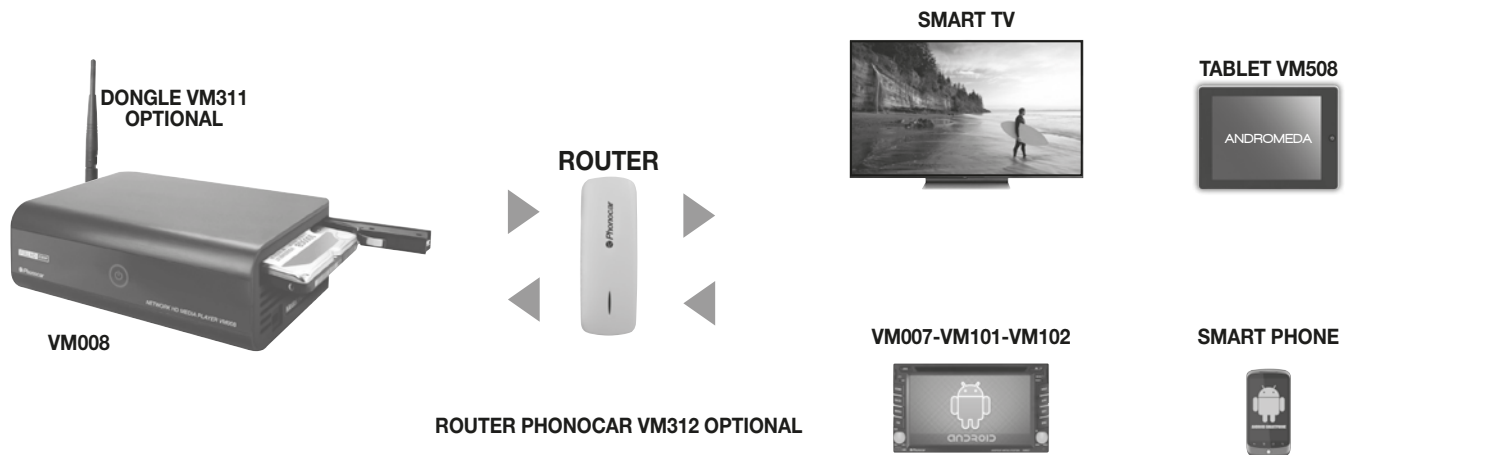
En branchant le dongle WI-FI VM311 et Router VM312 (en option), il est possible se connecter à un accès Internet pour la navigation web, la vision des vidéos Podcast/Internet et la possibilité de partager en temps réel de fiches Audio Vidéo dans le réseau.

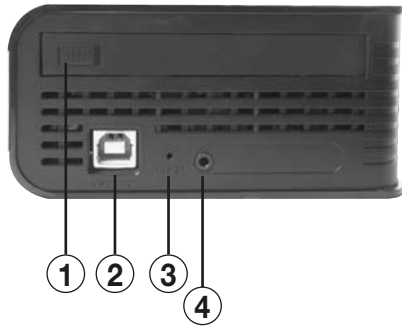
Der VM008 ist eine Multimedial-Station für die Wiedergabe von Audio/Video-Dateien von USB, SD oder Festplatten.

Die zusätzliche Verwendung des WI-FI-Dongles VM311 und Router VM312 (optional) ermöglicht die Navigation im Internet, die Besichtigung von Podcast/Internet-Filmen, sowie die zeitnahe Verwendung von Audio/Video-Dateien zwischen vernetzten Teilnehmern.

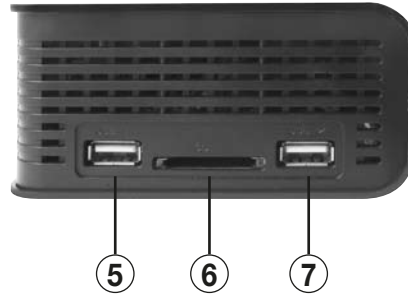
El VM008 es una estación multimedia que permite la reproducción de archivos Audio/Video presentes en USB, SD Card y Hard Disk.

Conectando el dongle WI-FI VM311 y Router VM312 (optional) es posible conectarse a un acceso de internet para poder navegar en la web, ver filmados Podcasts/Internet y compartir en tiempo real archivos Audio/Video en la red.

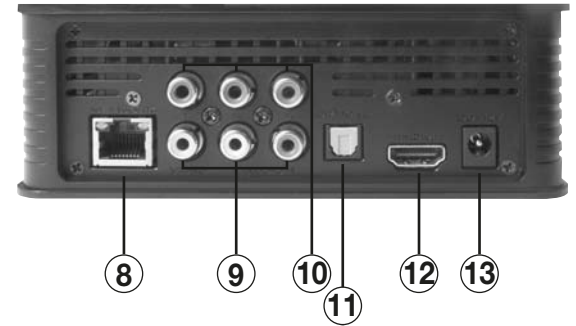




- 1 - Alloggiamento Hard Disk
- 2 - Porta USB per collegamento PC
- 3 - Tasto Reset
- 4 - Jack 3,5mm per collegamento IR esterno



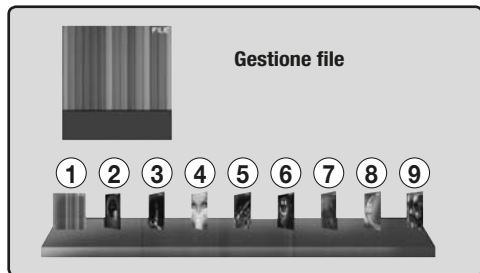
- 5 - USB-port
- 6 - Slot SD-card
- 7 - USB-port



- 8 - Porta LAN 10/100
- 9 - Uscita Audio/Video
- 10 - Uscita COMPONENT
- 11 - Uscita audio digitale ottica
- 12 - Uscita Video HDMI
- 13 - Alimentazione



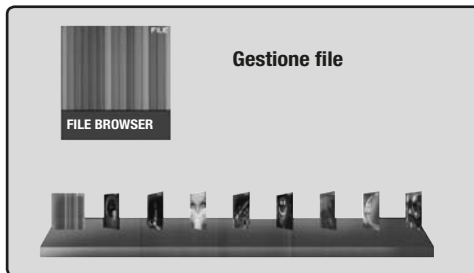
	IT	GB	FR
	Accensione/Spengimento	ON / OFF	Allumage/Extinction
EJECT	Rimozione sicura USB	USB security-removal	Enlèvement sure USB
MUTE	Silenziamento audio	Audio-Mute	Réduire au silence audio
AUDIO	Selezione lingua	Select Language	Sélectionne langue
TV MODE	Cambio risoluzione video	Select Video-Resolution	Change résolution vidéo
SETUP	Menù di setup	Setup-Menu	Menu de set up
SUBTITLE	Selezione sottotitoli	Select Sub-Titles	Sélectionne sous titres
16:9	Cambio formato video	Select Video-Format	Change format vidéo
TAST. NUM.	Numeri	Numbers	Numéros
MENÙ	Menù principale	Main Menu	Menu principal
TITLE	Menù titoli formato DVD	Menu with DVD-Titles	Menu titres format DVD
HOME	Schermata principale	Main Page	Ecran principal
RETURN	Ritorna menù precedente	Back to previous Menu	Retourne menu précédent
BOTT. NAVI	Movimento all'interno dei menù	Move inside the Menus	Mouvement dans des menus
OK	Conferma selezione	Confirm selection	Confirme sélection
INFO	Informazioni riproduzione	Reproduction Information	Informations reproduction
TIME SEEK	Salto al punto selezionato	Go to selected position	Saut au point sélectionné
VOL+/-	Aumenta/Diminuisce volume	Increase/Decrease Volume	Augmente/Réduire volume
PRE/NEX	Traccia/File successivo	Track/File after	Trace/Fiche successif
REV	Riavvolge riproduzione	Rewind reproduction	Rembobiner reproduction
STOP	Ferma riproduzione	Stop reproduction	Arrête reproduction
FWD	Avanzamento veloce riproduzione	Fast Forward Reproduction	Avancement rapide reproduction
REPEAT	Ripetizione traccia/capitolo/cartella	Repeat Track/Chapter/Folder	Répétition traccia/capitolo/cartella
PLAY/PAU	Avvia/Interrompe riproduzione	Start/Stop Reproduction	Engage/Interrompe reproduction
SLOW	Riproduzione rallentata	Slow Reproduction	reproduction ralentie
POWER	Non disponibile	Not Available	Pas disponible
TV/AV	Non disponibile	Not Available	Pas disponible
VOL+/-	Non disponibile	Not Available	Pas disponible
SET	Non disponibile	Not Available	Pas disponible
REC	Non disponibile	Not Available	Pas disponible
GREEN	Funzioni su tastiera virtuale	Functions on Virtual Keyboard	Fonctions sur clavier virtuel
YELLOW	Info display-Chiusura browser	Display info on Internet Media	Info écran-Fermeture browser
BLUE	Internet media	Browser-shutdown - Internet media	Internet media
	Non disponibile	Not Available	Pas disponible



1. Gestione file
2. Play history. Ultima riproduzione video.
3. Movie play. Menù filmati.
4. Foto play. Menù foto.
5. Music play. Menù musica.
6. Favorites files. Preferiti
7. Internet service. Applicazioni internet.
8. Web browser. Applicazione per la navigazione.
9. Setup. **Da eseguire prima dell'utilizzo.**

1. File Management
2. Play history. Last reproduced Video.
3. Movie play. Film-Menu.
4. Foto play. Photo-Menu.
5. Music play. Music-Menu.
6. Favorite files. Preferences.
7. Internet service. Internet-Applications.
8. Web browser. Navigation-Applications.
9. Setup. **Before putting into service.**

1. Gérance fiche
2. Play history. Dernière reproduction vidéo.
3. Movie play. Menu vidéos.
4. Photo play. Menu Photo.
5. Music play. Menu musique.
6. Favorites files. Préférés
7. Internet service. Réglages internet.
8. Web browser. Réglages pour la navigation.
9. Setup. **À faire avant l'utilise.**



BROWSER-FILE

In questa sezione vengono visualizzati i supporti presenti all'interno dell'unità (HD - SD Card - USB etc.) e i collegamenti di rete, solo se collegato ad una rete LAN cablata o WI-FI.

BROWSER-FILE

This Section shows the Supports available inside the Unit (HD - SD Card - USB etc.) and the Network-connections, ONLY if connected to a wire-LAN or WI-FI.

BROWSER-FILE

Dans cette section les support, qui se trouvent dans l'unité (HD - SD Card - USB etc.), et les branchements de réseau sont visualisés, seulement si branché à un réseau ALN câblé o WI-FI.



RECENT PLAY

In questa sezione vengono visualizzate le ultime riproduzioni VIDEO effettuate.

RECENT PLAY

This Section shows the last Video-reproductions made.

RECENT PLAY

Dans cette section les dernières reproductions VIDEO effectuées peuvent être visualisés.



VIDEO

Premendo il tasto MENU sul telecomando comparirà:

- | | |
|-----------------------|--------------------------------|
| CERCA | Trova il file desiderato |
| MINIATURE | Mostra icone dei files |
| VISUALIZZA LISTA | Mostra la lista completa |
| VISUALIZZA ANTEPRIMA | Mostra anteprima del file |
| VIDEO FILES | Visualizza tutti i video |
| BD/DVD | Visualizza il formato del file |
| ANIMAZIONE FLASH | Visualizza i file swf |
| SFOGLIA CARTELLE: | |
| NOME | Ordina alfabeticamente |
| DIMENSIONE | Ordina per dimensione |
| PIU' VISTI | Ordina dal più visto |
| RECENTEMENTE AGGIUNTI | Ordina dal file più recente |

Spostarsi tramite i tasti freccia del telecomando fino al file video desiderato e premere OK.

VIDEO

By pressing MENU-key on the Remote-Control, you will find:

- | | |
|-----------------|-----------------------------|
| SEARCH | Search requested File |
| MINIATURE | Show File-icons |
| DISPLAY LIST | Show complete List |
| DISPLAY PREVIEW | Show File-Preview |
| VIDEO FILES | Show all Videos |
| BD/DVD | Show Files-Format |
| FLASH-ANIMATION | Show swf-Files |
| VIEW FOLDERS: | |
| NAME | Range alphabetically |
| DIMENSIONS | Range per dimensions |
| MOSTLY VIEWED | Range per mostly viewed |
| RECENTLY ADDED | Range per most recent Files |

Use Arrow-keys of Remote-Control to move to requested Video-File, and press OK.

VIDEO

En appuyant le touche MENU sur le télécommande on aura:

- | | |
|----------------------|--------------------------------|
| CHERCHE | Trouve le fiche demandé |
| MINIATURES | Montre icône des fiches |
| VISUALISE LISTE | Montre la liste complète |
| VISUALISE | |
| AVANT-PREMIERE | Montre avant-première du fiche |
| VIDEO FICHES | Visualise tous les vidéos |
| BD/DVD | Visualise le format du fiche |
| ANIMATION FLASH | Visualise les fiche swf |
| FEUILLETER DOSSIERS: | |
| PRENOM | Ordonne alfabétiquement |
| DIMENSION | Ordonne pour dimension |
| PLUS VUS | Ordonne du fiche plus vu |
| RECENTEMENT AJOUTES | Ordonne du fiche plus récent |

Se déplacer à travers les touches flèche du télécommande jusqu'au fiche vidéo demandé et appuyer OK.



Premendo il tasto MENU durante la riproduzione compare:

- | | |
|------------------|---|
| SOTTOTITOLI | Cambia lingua sottotitoli |
| AUDIO | Seleziona lingua riproduzione |
| VAI A | Salta al punto specificato |
| RIPETI TITOLO | Seleziona funzione ripetizione titolo |
| RIPETI TUTTO | Seleziona funzione ripetizione cartella |
| RIPETI DISATTIVA | Annulla ripetizione |
| VIDEO SET | Regolazioni |

By pressing MENU-key during Reproduction, you will find:

- | | |
|--------------|------------------------------|
| SUB-TITLES | Change Subtitle-Language |
| AUDIO | Select Reproduction-Language |
| GOTO | Go to selected Position |
| RIPEAT TITLE | Select Title-Repetition |
| RIPEAT ALL | Select Folder-Repetition |
| RIPEAT OFF | Stop Repetition |
| VIDEO SET | Settings |

En appuyant le touche MENU pendant la reproduction on aura :

- | | |
|--------------|---|
| SOUS-TITRES | Change langue sous-titres |
| AUDIO | Sélectionne langue reproduction |
| GO TO | Saute au point spécifié |
| RIPETE TITRE | Sélectionne fonction répétition titre |
| RIPETE TOUT | Sélectionne fonction répétition dossier |
| RIPETE OFF | Annule répétition |
| VIDEO SET | Régulations |



PHOTO LIBRARY

Premendo il tasto MENU sul telecomando comparirà:

- | | |
|-------------------------|-----------------------------|
| CERCA | Trova il file desiderato |
| MINIATURE | Mostra icone dei files |
| VISUALIZZA LISTA | Mostra la lista completa |
| VISUALIZZA ANTEPRIMA | Mostra anteprima del file |
| DIRECTORY FOTOGRAFICA: | |
| LEAF FOLDER VIEW | Visualizza cartelle |
| VEDERE DATA | Visualizza immagini |
| MOSTRA IMMAGINI: | |
| NOME | Ordina alfabeticamente |
| RECENTEMENTE AGGIUNTI | Ordina dal file più recente |
| RECENTEMENTE RIPRODOTTI | Ordina in base alla data |

Spostarsi tramite i tasti freccia del telecomando fino al file immagine desiderato e premere OK.

PHOTO LIBRARY

By pressing MENU-key on the Remote-Control, you will find:

- | | |
|------------------|-----------------------------|
| SEARCH | Search requested File |
| MINIATURE | Show File-icons |
| DISPLAY LIST | Show complete List |
| DISPLAY PREVIEW | Show File-Preview |
| PHOTO-DIRECTORY: | |
| LEAF FOLDER VIEW | Show Folders |
| VIEW DATE | Show Pictures |
| VIEW PICTURES: | |
| NAME | Range alphabetically |
| RECENTLY ADDED | Range per most recent Files |
| RECENTLY VIEWED | Range per Date |

Use Arrow-keys of Remote-Control to move to requested Picture-File, and press OK.

PHOTO LIBRARY

En appuyant le touche MENU sur le télécommande on aura:

- | | |
|------------------------|--------------------------------|
| CHERCHE | Trouve le fiche demandé |
| MINIATURES | Montre icône des fiches |
| VISUALISE LISTE | Montre la liste complète |
| VISUALISE | |
| AVANT-PREMIERE | Montre avant-première du fiche |
| DIRECTORY FOTOGRAFICA: | |
| LEAF FOLDER VIEW | Visualise dossier |
| VEDERE DATA | Visualise images |
| MOSTRA IMMAGINI: | |
| PRENOM | Ordonne alphabétiquement |
| RECENTEMENT | |
| AJOUTES | Ordonne du fiche plus récent |
| RECENTEMENT | |
| REPRODUITS | Ordonne selon la date |

Se déplacer à travers les touches flèche du télécommande Jusqu'au fiche image demandé et appuyer OK.



Premendo il tasto MENU durante la riproduzione compare:

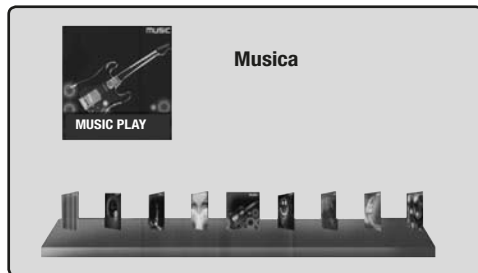
- | | |
|------------------|-------------------------------------|
| INTERVALLO DIAP | Intervallo fra le immagini |
| TRANSIZIONE DIAP | Effetto di transizione tra immagini |
| NORMALE | Ripetizione non attivata |
| RIPR. CONTINUA | Riprende dall'inizio |
| MUSICA DI FONDO | Attiva/Disattiva la musica |
| IMPOST. VIDEO | Regolazioni |

By pressing the MENU-key during reproduction, you will find:

- | | |
|-------------------|------------------------------------|
| PICTURE INTERVALS | Pause between Pictures |
| PICTURE | |
| TRANSITION | Transition-Effect between Pictures |
| NORMAL | Repetition not activated |
| REPROD. CONTINUED | Repeat from Beginning |
| BACKGROUND MUSIC | Activate/Deactivate music |
| VIDEO-SETTINGS | Settings. |

En appuyant le touche MENU pendant la reproduction on aura :

- | | |
|-----------------|----------------------------------|
| INTERVALLE DIAP | Intervalle entre les images |
| TRANSITION DIAP | Effet de transition entre images |
| NORMAL | Répétition pas activée |
| RIPR. CONTINUE | Recommencer à partir du début |
| MUSIQUE DE FOND | Active/Désactive la musique |
| REGLAGE VIDEO | Régulations |



MUSICA

Premendo il tasto MENU sul telecomando comparirà:

- | | |
|----------------------|-------------------------------------|
| CERCA | Trova il file desiderato |
| MINIATURE | Mostra icone dei files |
| VISUALIZZA LISTA | Mostra la lista completa |
| VISUALIZZA ANTEPRIMA | Mostra anteprima del file |
| GO TO FOLDER | Visualizza il file nel file browser |
| TUTTI BRANI | Visualizza tutti i file musicali |
| ALBUM | Ordina alfabeticamente |
| ARTISTA | Ordina alfabeticamente |
| GENERE | Ordina alfabeticamente |
| ANNO | Ordina per anno |
| PLAYLIST | Visualizza playlist create |

Spostarsi tramite i tasti freccia del telecomando fino al file musicale desiderato e premere OK.

MUSICA

By pressing the MENU-key on the Remote-Control, you will find:

- | | |
|-----------------|---------------------------|
| SEARCH | Search requested File |
| MINIATURE | Show File-Icons |
| DISPLAY LIST | Show complete List |
| DISPLAY PREVIEW | Show File-Preview |
| GO TO FOLDER | Show File in Browser-File |
| ALL TRACKS | Show all Musical Files |
| ALBUM | Range alphabetically |
| ARTIST | Range alphabetically |
| TYPE | Range alphabetically |
| YEAR | Range per Year |
| PLAYLIST | Show created Playlists |

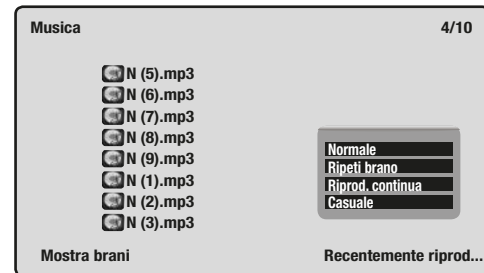
Use Arrow-keys of Remote-Control to move to requested Musical File, and press OK.

MUSICA

En appuyant le touche MENU sur le télécommande on aura:

- | | |
|--------------------------|--|
| CHERCHE | Trouve le fiche demandé |
| MINIATURES | Montre icône des fiches |
| VISUALISE LISTE | Montre la liste complète |
| VISUALISE AVANT-PREMIERE | Montre avant-première du fiche |
| GO TO FOLDER | Visualise le fiche dans le fiche browser |
| TOUT MORCEAU | Visualise tous les fiches musicaux |
| ALBUM | Ordonne alphabétiquement |
| ARTISTE | Ordonne alphabétiquement |
| GENRE | Ordonne alphabétiquement |
| ANNÉE | Ordonne pour année |
| PLAYLIST | Visualise playlist créés |

Se déplacer à travers les touches flèche du télécommande Jusqu'au fiche musical demandé et appuyer OK.



Premendo il tasto MENU durante la riproduzione compare:

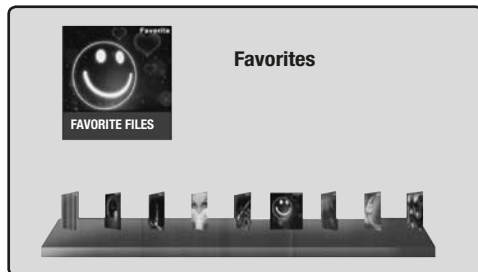
- | | |
|------------------|-----------------------------------|
| NORMALE | Riproduce i brani |
| RIPETI BRANO | Ripete il brano selezionato |
| RIPROD. CONTINUA | Riproduce in sequenza i brani |
| CASUALE | Riproduce in modo casuale i brani |

By pressing MENU-key during reproduction, you will find:

- | | |
|-----------------|-------------------------------|
| NORMAL | Play tracks |
| REPEAT TRACK | Repeat selected track |
| CONTINUOUS PLAY | Plays continuously the tracks |
| RANDOM | Plays randomly the tracks |

En appuyant le touche MENU pendant la reproduction on aura :

- | | |
|------------------|------------------------------------|
| NORMAL | Lit les pistes |
| REPEAT TRACK | Répète la piste sélectionnée |
| LECTURE CONTINUE | Reproduit en continu les pistes |
| ALÉATOIRE | Reproduit aléatoirement les pistes |



PREFERITI

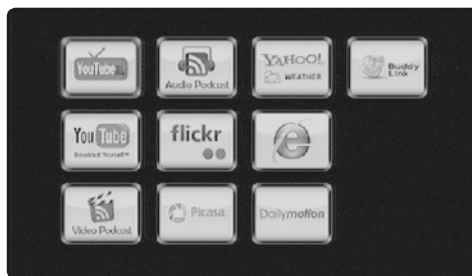
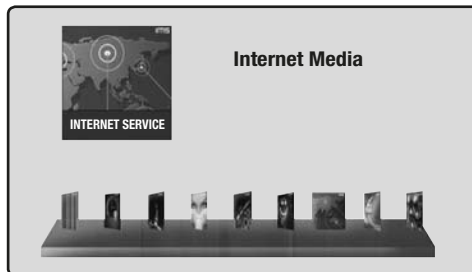
E possibile creare, questa sezione, una lista di files preferiti.

FAVOURITES

It possible to create, this section, a list of favorite file.

PREFERÉS

Il permet de créer, de cette section, une liste de fichiers favori.



INTERNET MEDIA

In questa sezione sono presenti 10 applicazioni internet, per poterle utilizzare è necessaria una rete LAN cablata o wireless (tramite VM311).

- YOUTUBE XL Video YOUTUBE per filmati in 16:9
- YOUTUBE Video YOUTUBE standard
- VIDEO PODCAST Filmati di varie tipologie
- AUDIO PODCAST Riproduzioni audio da tutto il mondo
- FLICKR Social condivisione immagini
- PICASA Social condivisione immagini
- YAHOO WEATHER Previsioni meteo
- BROWSER Browser internet
- DAILY MOTION Informazioni (non in tutte le nazioni)
- BUDDY LINK Applicazione trasferimento file

INTERNET MEDIA

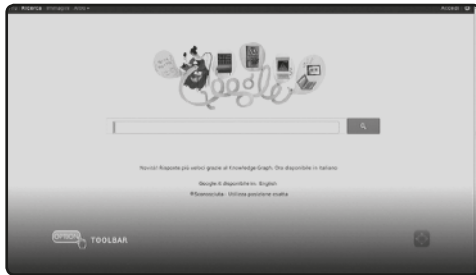
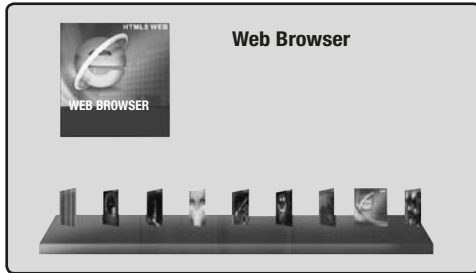
In this Section you will find 10 Internet-Applications. To make use of them, you require a cable-LAN or wireless-network (through VM311).

- YOUTUBE XL YOUTUBE-Videos for films 16:9
- YOUTUBE YOUTUBE-Videos standard
- VIDEO PODCAST Films of various types
- AUDIO PODCAST Audio-Reproduction from around the World
- FLICKR Sharing Pictures
- PICASA Sharing Pictures
- YAHOO WEATHER Weather Forecast
- BROWSER Internet-Browser
- DAILY MOTION Information (not in all Countries)
- BUDDY LINK File-Transfer-Application

INTERNET MEDIA

Dans cette section il y a 10 applications Internet, pour les pouvoir utiliser il est nécessaire une réseau LAN câblé o wireless (à travers VM311).

- YOUTUBE XL Vidéo YOUTUBE pour registrations en 16:9
- YOUTUBE Vidéo YOUTUBE standard
- VIDEO PODCAST Registrations de différents typologies
- AUDIO PODCAST Reproduction audio de tout le monde
- FLICKR Social en partageant images
- PICASA Social en partageant images
- YAHOO WEATHER Prévisions météo
- BROWSER Browser Internet
- DAILY MOTION Informations (pas dans toutes les nations)
- BUDDY LINK Application transfert fiche



WEB BROWSER

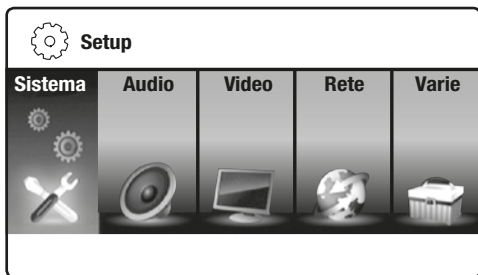
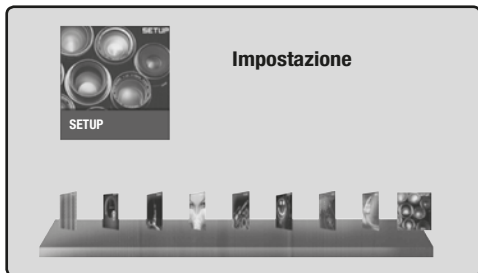
Applicazione per la navigazione internet.
 E' possibile inserire il testo tramite tastiera virtuale oppure con una tastiera wireless 2.4 GHz esterna (non inclusa)

WEB BROWSER

*Application for Internet-Navigation.
 Possibility of introducing Text by means of virtual keyboard or 2.4GHz external wireless keyboard (not included).*

WEB BROWSER

*Applications pour la navigation internet.
 Il est possible insérer le texte à travers clavier virtuel ou avec une clavier wireless 2.4 GHz externe (pas inclus).*



IMPOSTAZIONI

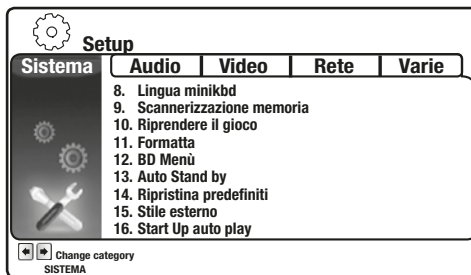
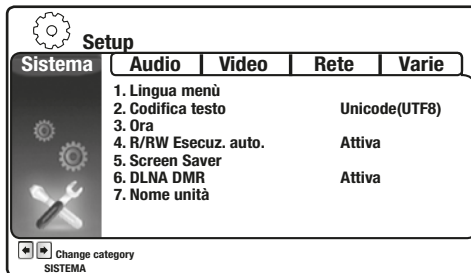
In questa sezione si trovano i menù per la configurazione del dispositivo: SISTEMA-AUDIO-VIDEO-RETE-VARIE.

SETTINGS

In this Section you will find following Menus for the setting of the Unit:
SYSTEM-AUDIO-VIDEO-NETWORK-VARIOUS.

RÉGLAGES

Dans cette section se trouvent les menus pour la configuration du dispositif:
SYSTEME-AUDIO-VIDEO-RESEAU-DIVERS.



SISTEMA

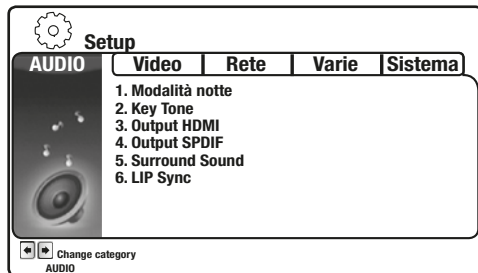
1. Cambia lingua menu OSD.
2. Cambia lingua sottotitoli su file formato DVD.
3. Imposta Data e Ora.
4. Avvio automatico file formato DVD.
5. Selezione tipo salvaschermo.
6. Attiva modalità server per riprodurre file in rete.
7. Imposta nome unità che si visualizza in rete.
8. Imposta il layout della tastiera virtuale.
9. Scansione dei supporti per rilevare nuovi files.
10. Memoria ultima posizione.
11. Formattazione Hard Disk.
12. Attiva/Disattiva menù BD.
13. Attiva/Disattiva Stand By.
14. Ripristino impostazioni di fabbrica.
15. Interfaccia grafica menù principale.
16. Imposta file da riprodurre all'accensione.

SYSTEM

1. Change Language of OSD-language.
2. Change Subtitle-Language of DVD-Files.
3. Set Date and Time.
4. Automatic Start of DVD-File.
5. Select Screen-Saver type.
6. Activate Server-mode to reproduce Files in Network.
7. Digit name of Unit showing on the Network.
8. Set Layout of virtual keyboard.
9. Scroll Supports to find new Files.
10. Last-Position Memory.
11. Formatting of the Hard Disk.
12. Activate/Deactiva BD-Menu.
13. Activate/Deactivate Stand-By.
14. Resume Factory-Settings.
15. Grafical Interface of Main Menu.
16. Set File for reproduction at switch-on.

SYSTEME

1. Change langue menu OSD.
2. Change langue sous-titres sur fiches format DVD.
3. Organise Date et Horaire.
4. Départ automatique fiche format DVD.
5. Sélectionne type screen saver.
6. Active modalité server pour reproduire fiche en réseau.
7. Organise prénom unité qui on visualise en réseau.
8. Organise le layout du clavier virtuel.
9. Scansion des supports pour relever nouveau fiches.
10. Memoire dernière position.
11. Formattation Hard Disk.
12. Active/Désactive menu BD.
13. Active/Désactive Stand By.
14. Ripristino réglages d'usine.
15. Interface graphique menu principal.
16. Organise fiche à reproduire quand on l'allume.



AUDIO

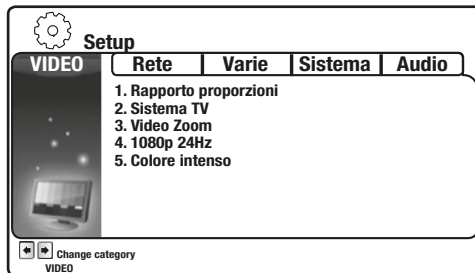
1. Diminuzione volume in orario notturno.
2. Attiva/Disattiva suono tasti telecomando.
3. Seleziona modalità HDMI.
4. Seleziona modalità SPDIF.
5. Seleziona modalità ascolto surround.
6. Seleziona modalità LIP.

AUDIO

1. *Reduce Volume at night-time.*
2. *Activate/Deactivate sound of Remote-Control keys.*
3. *Select HDMI-mode.*
4. *Select SPDIF-mode.*
5. *Select Surround-Listening-mode.*
6. *Select LIP-mode.*

AUDIO

1. *Réduction volume en horaire nocturne.*
2. *Active/Désactive son touches télécommande.*
3. *Sélectionne modalit  HDMI.*
4. *Sélectionne modalit  SPDIF.*
5. *Sélectionne modalit   couteur surround.*
6. *Sélectionne modalit  LIP.*



VIDEO

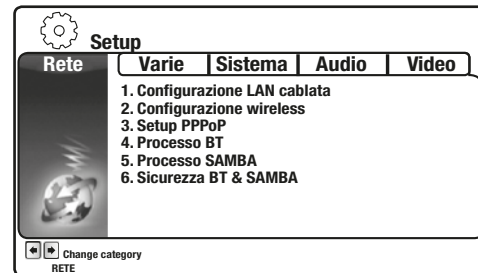
1. Formato visualizzazione video.
2. Imposta risoluzione e refresh video.
3. Attiva/Disattiva Zoom.
4. Attiva/Disattiva visualizzazione HD 1080p.
5. Regola profondit  colore.

VIDEO

1. *Video-Display-Format.*
2. *Set Resolution and Refresh Video.*
3. *Activate/Deactivate Zoom.*
4. *Activate/Deactivate Visualization HD 1080p.*
5. *Set Colour-Depth.*

VIDEO

1. *Format visualisation vid o.*
2. *Organise résolution e refresh vid o.*
3. *Active/Désactive Zoom.*
4. *Active/Désactive visualisation HD 1080p.*
5. *R gle profondeur couleur.*



RETE

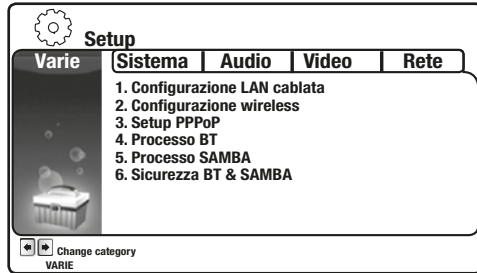
1. Attiva/Disattiva LAN via cavo.
2. Attiva/Disattiva LAN wireless (Necessario VM311).
3. Impostazioni ADSL.
4. Attiva/Disattiva funzionalità BIT TORRENT.
5. Attiva/Disattiva server SAMBA.
6. Imposta password per processi BT e SAMBA.

NETWORK

1. *Activate/Deactivate LAN via cable.*
2. *Activate/Deactivate LAN wireless (requires VM311).*
3. *ADSL-Settings.*
4. *Activate/Deactivate BIT TORRENT-mode.*
5. *Activate/Deactivate server SAMBA.*
6. *Set password for BT and SAMBA-procedures.*

RETE

1. *Active/Désactive LAN via c ble.*
2. *Active/Désactive LAN wireless (N cessaire VM311).*
3. *Réglages ADSL.*
4. *Active/Désactive fonctionnalit  BIT TORRENT.*
5. *Active/Désactive server SAMBA.*
6. *Organise password pour procédures BT e SAMBA.*



VARIE

1. Visualizza versione software.
2. Visualizza indirizzo IP-MAC.
3. Aggiornamento software.

VARIOUS

1. *Display Software-version.*
2. *Display IP-MAC-address.*
3. *Software-Update.*

VARIE

1. *Visualise version software.*
2. *Visualise adresse IP-MAC.*
3. *Mis à jour software.*



Permette il download di file torrent quando è attiva la connessione internet. Salvare il file torrent su una chiave USB o una SD card ed entrare nella sezione FILE BROWSER (vedi pag. 5). Aggiungere alla lista download dei torrent il file, selezionandolo con i tasti frecce e OK del telecomando.

Tramite il menù: IMPOSTAZIONE > VARIE > INFORMAZIONI DI RETE, ricavare l'indirizzo IP del VM008 (Es. 192.168.1.92). Inserirlo nella barra degli indirizzi del browser (tipo EXPLORER) sul PC, verrà visualizzata una schermata "NEIGHBOR WEB", selezionando "BT Torrent Download" si controlleranno tutti i download in corso e quelli terminati.

Una volta terminato il download il file verrà visualizzato nella sezione di appartenenza, ad esempio un filmato video si troverà in VIDEO.

ATTENZIONE: Il download di file tutelati da diritti d'autore è assolutamente illegale ed è proibito dalla legge. Phonocar spa non è responsabile in alcun modo di download illegali non autorizzati dal proprietario dei diritti d'autore.

You can download Torrent-files when Internet-connection is activated. Save the Torrent-file on USB-key or SD-card and enter the Section FILE BROWSER (see page 7). Add file to the Torrent-download-List, by selecting the file (use arrow-keys)and pressing OK on remote-control.

From the Menu: SETTINGS>VARIOUS>NETWORK-INFORMATION, get IP-address of the VM008 (eg 192.168.1.92). Now insert IP-address into the browser address-bar (example EXPLORER) of the PC. The display will show "NEIGHBOUR WEB". Now select

"BT Torrent Download" to see all running and all terminated Downloads. When Download is finished, the File will be shown in the related Section. Example: a Video-file will be shown under VIDEO.

ATTENTION: The Downloading of Files, covered by Author's Copyright, is altogether illegal and prohibited by Law. PHONOCAR is in no way responsible for illegal Downloads made without the consent of the Copyright-Owner.

Il permet de télécharger le fiche torrent quand la connexion Internet est active. Sauver le fiche torrent sur une clé USB ou une SD card et entrer dans la section FILE BROWSER (voir page 7).

Ajouter à la liste téléchargée des torrent le fiche, en le sélectionnant avec les touches flèches et OK du télécommande. A travers du menu: REGLAGES > DIVERS > INFORMATIONS DE RESEAU, tirer l'adresse IP du VM008 (Es. 192.168.1.92), l'insérer dans la barre des adresses du browser (type EXPLORER) sur le PC ; on visualisera un écran "NEIGHBOR WEB", et, en sélectionnant "BT Torrent Download", tous les téléchargés en cours et ceux-ci terminés seront contrôlés. Une fois terminée le déchargement le fiche sera visualisé dans la section d'appartenance, par exemple une registration vidéo se trouvera en VIDEO.

ATTENTION: Le déchargement des fiches protégés par droits d'auteur est absolument illégal et interdit par la loi. Phonocar spa n'est pas responsable en aucune manière de déchargement illégaux pas autorisés par le propriétaire des droits d'auteur.

INTERFACCE INGRESSO/USCITA • INPUT/OUTPUT-INTERFACES • INTERFACE ENTREE/SORTIE

1 GIGABIT NETWORK

1 Slot 2.5" SATA HD

1 USB 3.0 (compatibile con / compatible with / compatible avec USB 2.0)

2 USB 2.0 (compatibili con / compatible with / compatible avec USB 1.1)

1 Slot SD card

1 USCITA video / Video output / Sortie video COMPOSITA CVBS

1 USCITA video / Video output / Sortie video COMPONENT Y/Pb/Pr

1 HDMI V1.3

1 SPDIF audio ottica / optical audio / audio optique

1 DC-IN 12V 2°

CARATTERISTICA CONNESSIONE RETE • NETWORK-CONNECTION FEATURES • CARACTERISTIQUE CONNEXION RESEAU

10/100/1000 MBps Ethernet ad auto negoziazione / to auto-negotiation / à auto négociation

802.11b/g/n LAN senza fili fino a / wireless up to / sans câbles jusqu'à 300 MBps (opzionale VM311)

FILE SYSTEM SUPPORTATI / SYSTEM-FILES SUPPORTED / FICHE SYSTEM SUPPORTES / Formats supportés des fiches

FAT/FAT32/NTFS/HFS+/EXT3

FORMATI SUPPORTATI DEI FILES • SUPPORTED FILE-FORMATS • FORMATS SUPPORTÉS DES FICHES

ASF/AVI/BD-ISO/DAT/DVD-ISO/FLV/IFO/MPG/MP4/M2TS/MKV/MOV/M4V/TP/TS/TRP/WMV/VOB/RM/RMVB risoluzione fino a / resolution up to / résolution jusqu'à 720p/1080i/1080p

AAC/APE/LC-AAC/HE-AAC/MP2/MP3/FLAC/WAV/MS-ADPCM/OGG/Vorbis/PCM/LPCM/COOK/RA-Lossless/WMA/JPEG/HD-JPEG/BMP/GIF/TIF/PNG

FORMATI AUDIO • FORMATS AUDIO • AUDIO-FORMATS

AAC/LC – AAC/HE – AAC/MP2/MP3/FLAC/WAV/MS-ADPCM/OGG/Vorbis/PCM/LPCM/COOK/RA-Lossless/WMA (DRM, advance profile e lossless non supportati)

VIDEO CODEC SUPPORTATI • VIDEO CODEC SUPPORTED • VIDEO CODEC SUPPORTES

MPEG-1/MPEG-2/MPEG-4SP/ASP/AVC/H.264/X264/XviD/WMV9 (VC-1)/ Realnet work (RM/RMVB) 8/9/10 fino a / up to / jusqu'à 720p

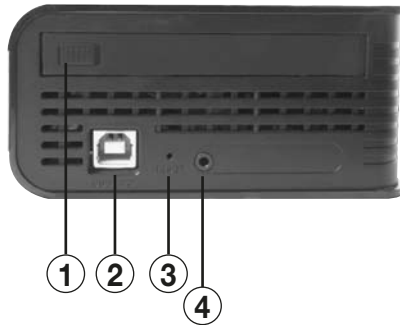
AUDIO CODEC SUPPORTATI • AUDIO CODEC SUPPORTED • AUDIO CODEC SUPPORTES

Dolby Digital AC3 5.1 / Dolby Digital Plus 5.1/7.1 / Dolby TrueHD 5.1/7.1 / DTS Digital Surround 5.1 / Core DTS 5.1 / DTS-HD Alta risoluzione - High resolution - Haute résolution 5.1/7.1

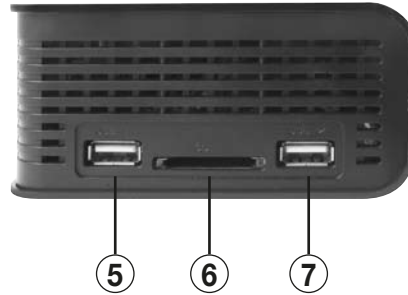
DTS-HD Master audio 5.1/7.1 / AAC 5.1/7.1 / FLAC 5.1/7.1

SOTTOTITOLI SUPPORTATI • SUB-TITLES SUPPORTED • SOUS-TITRES SUPPORTES

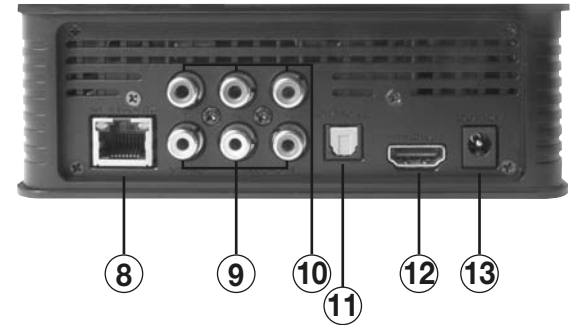
SRT/SMI/SSA/SUB/IDX+SUB



- 1 - Ansiedelung der Festplatte
- 2 - USB-Öffnung für PC-Anschluss
- 3 - Reset-Taste
- 4 - Jack 3,5mm für externen IR-Anschluss



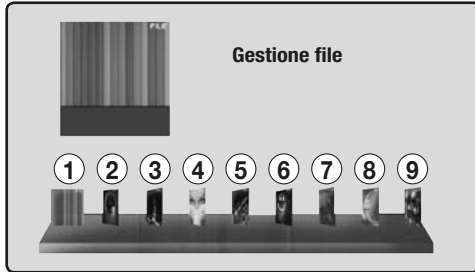
- 5 - USB-Öffnung
- 6 - SD-Öffnung
- 7 - USB-Öffnung



- 8 - LAN 10/100-Öffnung
- 9 - Audio/Video-Ausgang
- 10 - COMPONENT-Ausgang
- 11 - Optischer Digital-Audio-Ausgang
- 12 - HDMI-Video-Ausgang
- 13 - Stromversorgung

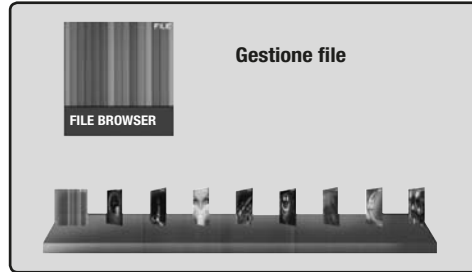


	D	E
	Einschalten/Ausschalten	Encendido/Apagado
EJECT	USB in Sicherheit entfernen	Para quitar con seguridad la USB
MUTE	Audio-Stummschaltung	Mute audio
AUDIO	Sprache wählen	Selecciona idioma
TV MODE	Video-Auflösung wählen	Cambio resolución video
SETUP	Einstellungs-Menü	Menú de ajuste
SUBTITLE	Untertitel wählen	Selección subtítulos
16:9	Video-Format wählen	Cambio formato video
TAST. NUM.	Nummern-Tasten	Números
MENU	Haupt-Menü	Menú principal
TITLE	Titel-Menü für DVD-Format	Menú títulos formato DVD
HOME	Anfangs-Menü	Ventana principal
RETURN	Zurück zum Menü davor	Volver al menú precedente
BOTT. NAVI	Menü-interne Bewegungen	Desplazarse en los menús
OK	Wahl-Bestätigung	Confirma selección
INFO	Wiedergabe-Infos	Información reproducción
TIME SEEK	Sprung zum gewählten Punkt	Ir al punto seleccionado
VOL+/-	Lautstärke erhöhen/reduzieren	Aumenta/Disminuye el volumen
PRE/NEX	Stück/Datei danach	Canción/Archivo siguiente
REV	Wiedergabe-Rückspulung	Vuelve atrás en la reproducción
STOP	Wiedergabe stoppen	Parar reproducción
FWD	Wiedergabe schnell vorwärts	Avance rápido reproducción
REPEAT	Wiederhole Stück/Kapitel/Ordner	Repetición canción/capítulo/carpeta
PLAY/PAU	Wiedergabe starten/stoppen	Inicia/Interrompe reproducción
SLOW	Wiedergabe langsam	Reproducción ralentizada
POWER	Nicht verfügbar	No disponible
TV/AV	Nicht verfügbar	No disponible
VOL+/-	Nicht verfügbar	No disponible
SET	Nicht verfügbar	No disponible
REC	Nicht verfügbar	No disponible
GREEN	Funktionen auf Virtual-Tastatur	Funciones sobre teclado virtual
YELLOW	Display-Infos – Schliessung Internet media-Browser	Info display-Cierre browser Internet media
BLUE	Nicht verfügbar	No disponible



1. Datei-Handhabung
2. Play history. Zuletzt abgespielte Video-Datei.
3. Movie play. Filme-Menü.
4. Foto play. Foto-Menü.
5. Music play. Musik-Menü.
6. Favorites files. Lieblings-Dateien.
7. Internet service. Internet-Applikationen.
8. Web browser. Applikationen für die Navigation.
9. Setup. **Muss vor der Inbetriebnahme durchgeführt werden.**

1. Gestión archivo
2. Play history. Última reproducción video.
3. Movie play. Menú filmado.
4. Foto play. Menú foto.
5. Music play. Menú música.
6. Favorites files. Preferidos
7. Internet service. Aplicaciones internet.
8. Web browser. Aplicación para la navegación.
9. Setup. **Ejecutar antes de utilizar.**



FILE BROWSER

In diesem Teil werden die im Gerät verfügbaren Unterlagen (HD - SD Card - USB etc.) und Netz-Verbindungen ausgewiesen, sofern Gerät an eine Kabel-LAN oder WI-FI angeschlossen ist.

ARCHIVOS BROWSER

En esta sección se visualizan los soportes presentes en el interior de la unidad (HD - SD Card - USB etc.) y las conexiones de red, solo si conectada a una red LAN cableada o WI-FI.



RECENT PLAY

In diesem Teil werden die zuletzt abgespielten VIDEO sausgewiesen.

RECENT PLAY

En esta sección se visualizan las últimas reproducciones de VIDEO efectuadas.



KÜRZLICH BEIGEFÜGT Von der Zeit-nahesten Datei angefangen, ordnen.
Mittels Pfeil-Tasten der Fernbedienung, auf gewünschte Datei gehen und mit OK bestätigen.

VIDEO
Presionando la tecla MENU en el mando a distancia aparecerá:
BUSCAR *Buscar el archivo deseado*
MINIATURAS *Muestra los iconos de los archivos*

VISUALIZA LISTA *Muestra la lista completa*
VISUALIZA PREESTRENO *Muestra preestreno de los archivos*

ARCHIVOS DE VIDEO *Visualiza todos los videos*
BD/DVD *Visualiza el formato de los archivos*

ANIMACION FLASH *Visualiza los archivos swf*

PASAR CARPETAS: *Ordena alfabéticamente*
NOMBRE *Ordena por dimensión*
DIMENSION *Ordena los más visionados*
MÁS VISIONADOS *Ordena desde el archivo más reciente*
RECIENTEMENTE AÑADIDOS

Desplazarse mediante las teclas con flechas del mando a distancia hasta el archivo deseado y presionar OK.



Drückt man die MENÜ-Taste während der Wiedergabe, erscheint folgendes:

UNTERTITEL Wahl der Untertitel-Sprache
AUDIO Wahl der Wiedergabe-Sprache
GOTO Sprung auf einen bestimmten Punkt
TITEL WIEDERH. Titel-Wiederholung wählen.
ALLES WIEDERH. Ordner-Wiederholung wählen.
WIEDERH. OFF Wiederholung stoppen.
VIDEO SET Einstellungen.

Presionando la tecla MENU durante la reproducción aparece:

SUBTITULOS *Cambia idioma de los subtítulos*
AUDIO *Selecciona el idioma de reproducción*
GOTO *Ir al punto especificado*
REPITE TITULO *Selecciona función repetición título*
REPITE TODO *Selecciona función repetición carpeta*
REPITE OFF *Cancelar repetición*
VIDEO SET *Ajustes de video*

VIDEO
Drückt man die MENÜ-Taste der Fernbedienung, erscheint folgendes:
SUCHE Suche gewünschte Datei
MINIATUR Ausweisung der Datei-Ikonen
LISTE AUSWEISEN Komplette Liste ersehen
VORAUSSCHAU Datei-Vorausschau
VIDEO FILES Alle Videos ausweisen
BD/DVD Datei-Format ausweisen
FLASH-ANIMATION swf-Dateien ausweisen
ORDNER DURCHBLÄTTERN:
NAME Alphabetisch ordnen
DIMENSIONEN Der Größe nach ordnen
MEIST GESEHEN Nach den meist-gesehenen Dateien ordnen

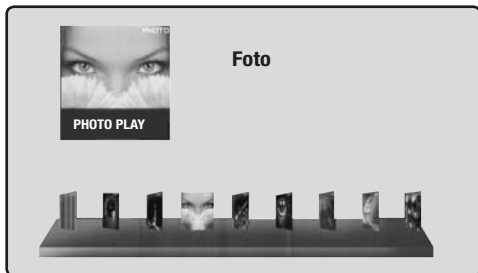


PHOTO LIBRARY

Presionando la tecla MENU en el mando a distancia aparecerá:

BUSCAR Busca el archivo deseado
MINIATURAS Muestra los iconos de los archivos

VISUALIZA LISTA Muestra la lista completa
VISUALIZA PREESTRENO Muestra preestreno de los archivos

DIRECTORY FOTOGRAFICA:
LEAF FOLDER VIEW Visualiza carpetas
VER DATA Visualiza imagen

MUESTRA IMAGENES:
NOMBRE Ordena alfabéticamente
RECIENTEMENTE AÑADIDOS Ordena desde los archivos más recientes

RECIENTEMENTE REPRODUCIDOS Ordena en base a la fecha
 Desplazarse mediante las teclas con flechas del mando a distancia hasta el archivo de imagen deseado y presionar OK



Drückt man die MENÜ-Taste während der Wiedergabe, erscheint folgendes:

INTERVAL DIAP	Pause zwischen den Bildern
TRANSITION DIAP	Gleit-Effekt zwischen den Bildern
NORMAL	Wiederholungs-Funktion nicht aktiviert
WIEDERGABE CONT.	Beginnt von Anfang an
MUSIK-KULISSE	Musik Aktivieren/Deaktivieren
VIDEO-EINSTELL.	Einstellungen

PHOTO LIBRARY

Drückt man die MENÜ-Taste der Fernbedienung, erscheint folgendes:

SUCHE	Suche gewünschte Datei
MINIATUR	Datei-Ikonen ausweisen
LISTE AUSWEISEN	Gesamte Liste ausweisen
VORAUSSCHAU	Datei-Vorausschau
FOTO-DIRECTORY:	
ORDNER DURCHBLÄTTERN	Ordner ausweisen
DATUM AUSWEISEN	Bilder ausweisen
BILDER AUSWEISEN:	
NAME	Alphabetisch ordnen.
KÜRZLICH ERFASST	Nach dem Neuesten ordnen
KÜRZLICH ABGESPIELT	Datum-mäßig ordnen

Mittels Pfeil-Tasten der Fernbedienung, auf gewünschte Bilder-Datei gehen und mit OK bestätigen.

Presionando la tecla MENU durante la reproducción aparecerá:

INTERVAL DIAP	Intervalo entre imágenes
TRANSICION DIAP	Efecto de transición entre imágenes
NORMAL	Repetición no activada
REPR. CONTINUA	empezar desde el inicio
MUSICA DE FONDO	Activa/Desactiva la música de fondo
AJUST. VIDEO	Configuración Video



MUSIK

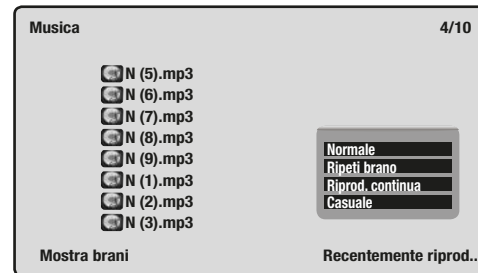
Drückt man die MENÜ-Taste der Fernbedienung, erscheint folgendes:

- SUCHE Suche gewünschte Datei
 - MINIATUR Datei-Ikonen ausweisen
 - LISTE AUSWEISEN Komplette Liste ausweisen
 - VORAUSSCHAU Datei-Vorausschau
 - ZUM ORDNER Datei im Browser ausweisen
 - ALLE STÜCKE Alle Musik-Dateien ausweisen
 - ALBUM Alphabetisch ordnen
 - ARTIST Alphabetisch ordnen
 - ART Alphabetisch ordnen
 - JAHR Jahrgang-mäßig ordnen
 - PLAYLIST Aufgestellte Playlisten ausweisen
- Mittels Pfeil-Tasten der Fernbedienung, auf gewünschte Musik-Datei gehen und mit OK bestätigen.

MUSICA

Presionando la tecla MENU en el mando a distancia aparecerá:

- BUSCAR Busca el archivo deseado
 - MINIATURAS Muestra los iconos de los archivos
 - VISUALIZA LISTA Muestra la lista completa
 - VISUALIZA PREESTRENO Muestra preestreno de los archivos
 - GO TO FOLDER Visualiza el archivo en el archivo browser
 - TODAS LAS CANCIONES Visualiza todos los archivos musicales
 - ALBUM Ordena alfabéticamente
 - ARTISTA Ordena alfabéticamente
 - GENERO Ordena alfabéticamente
 - AÑO Ordena por año
 - PLAYLIST Visualiza las playlist creadas
- Desplazarse mediante las teclas con flechas del mando a distancia hasta el archivo de música deseado y presionar OK.

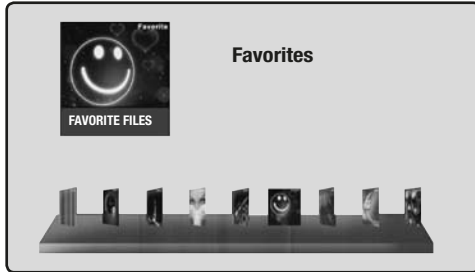


Drückt man die MENÜ-Taste während der Wiedergabe, erscheint folgendes:

- NORMAL Die Titel
- REPEAT TRACK Wiederholt den ausgewählten Titel
- CONTINUOUS PLAY Gibt Songs
- RANDOM Zufällig spielt die Titel

Presionando la tecla MENU durante la reproducción aparecerá:

- NORMAL Reproducir pistas
- REPEAT TRACK Repetir pista seleccionada
- CONTINUOUS PLAY Reproduce continuamente las pistas
- RANDOM Reproduce aleatoriamente las pistas

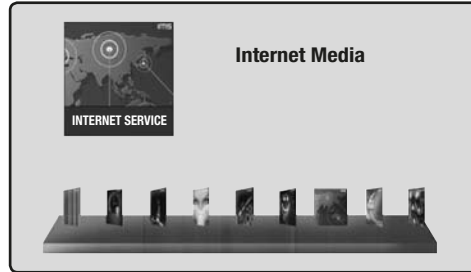


FAVORITEN

Es ist möglich zu erstellen, diesen Abschnitt eine Liste der beliebtesten Datei.

PREFERIDOS

Es posible crear, en esta sección, una lista de archivos favorito.



INTERNET MEDIA

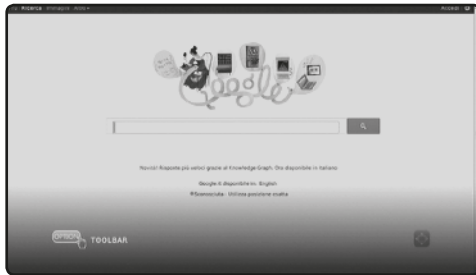
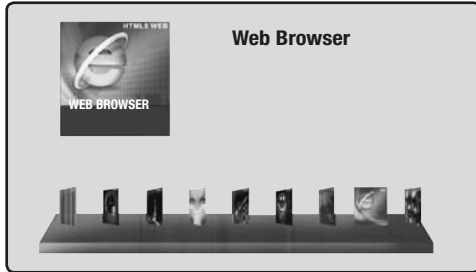
In diesem Teil finden sich 10 Internet-Applikationen. Um diese nutzen zu können, muss ein LAN-Netzwerk, mit oder ohne Kabel, zur Verfügung stehen (mittels VM311).

- YOUTUBE XL Video YOUTUBE für Filme 16:9
- YOUTUBE Video YOUTUBE standard
- VIDEO PODCAST Filme verschiedener Art
- AUDIO PODCAST Audio-Wiedergabe aus aller Welt
- FLICKR Social Bilder-Teilnahme
- PICASA Social Bilder-Teilnahme
- YAHOO WETTER Wetter-Bericht
- BROWSER Internet-Browser
- DAILY MOTION Infos (nicht in allen Ländern)
- BUDDY LINK Applikation Datei-Weiterleitung

INTERNET MEDIA

En esta sección se encuentran 10 aplicaciones internet, para poderla utilizar es necesaria una red LAN cableada o wireless (mediante VM311).

- YOUTUBE XL Video YOUTUBE para filmados en 16:9
- YOUTUBE Video YOUTUBE standard
- VIDEO PODCAST Filmados de varias tipologías
- AUDIO PODCAST Reproducción audio desde todo el mundo
- FLICKR Social para compartir imágenes
- PICASA Social para compartir imágenes
- YAHOO WEATHER Previsiones méteo
- BROWSER Browser internet
- DAILY MOTION Informaciones (no en todos los países)
- BUDDY LINK Aplicación trasferencia archivos



WEB BROWSER

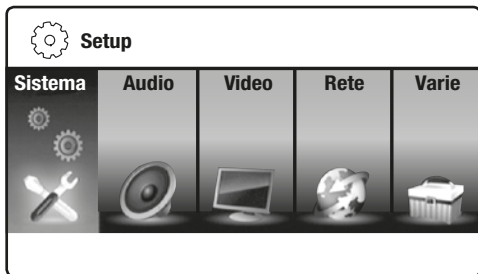
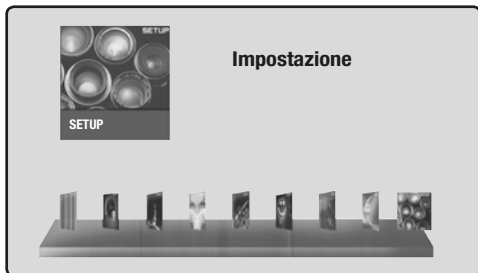
Applikation für die Internet-Navigation.

Texte lassen sich mit der Virtual-Tastatur eingeben oder mit einer externen kabellosen 2,4 GHz-Tastatur (nicht inbegriffen).

WEB BROWSER

Aplicación para la navegación en internet.

Es posible introducir el texto mediante el teclado virtual o bien con un teclado wireless 2.4 GHz exterior (no incluido)

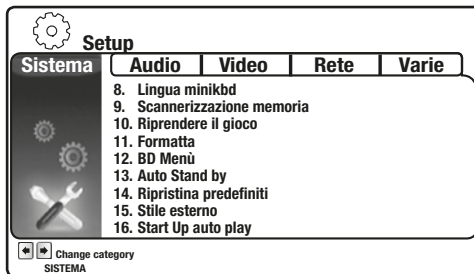
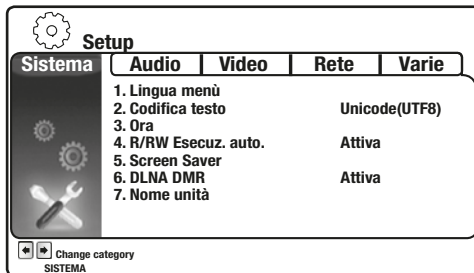


EINSTELLUNGEN

In diesem Teil befinden sich die Konfigurations-Menüs:
SYSTEM-AUDIO-VIDEO-NETZ-SONSTIGES.

CONFIGURACIONES

En esta sección se encuentran los menús para configurar el dispositivo:
SISTEMA-AUDIO-VIDEO-RED-VARIOS.



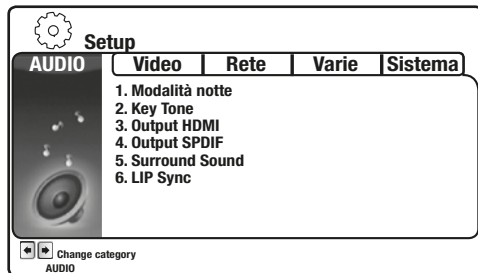
SYSTEM

1. Sprache des OSD-Menüs wählen.
2. Untertitel-Sprache bei DVDs wählen.
3. Datum und Uhrzeit einstellen.
4. DVD-Formate automatisch starten.
5. Bildschirm-Schoner wählen.
6. Server-Modus aktivieren, um Datei vernetzt zu besichtigen
7. Dem Gerät einen Namen erteilen, der im Netz sichtbar wird
8. Einstellungen der Virtual-Tastatur festlegen.
9. Scrolling der Unterlagen, um neue Dateien zu erkennen
10. Einspeicherung der letzten Position
11. Formatierung der Festplatte
12. BD-Menü Aktivieren/Deaktivieren

13. Stand-By Aktivieren/Deaktivieren
14. Fabrik-Einstellungen wieder herstellen
15. Grafik des Hauptmenüs
16. Start-Datei festlegen

SISTEMA

1. *Cambia idioma menù OSD.*
2. *Cambia idioma subtítulos sobre archivos formado DVD.*
3. *Ajustes fecha y hora.*
4. *Inicio automático archivos formato DVD.*
5. *Selección salva pantalla.*
6. *Activa modo server para reproducir archivos en red.*
7. *Configura el nombre de la unidad que se visualiza en red.*
8. *Configura el layout del teclado virtual.*
9. *Escansión de los soportes para remplazar nuevos archivos*
10. *Memoria última posición*
11. *Formatear disco duro (Hard Disk)*
12. *Activa/Desactiva menù BD*
13. *Activa/Desactiva Stand By*
14. *Vuelve a los ajustes de fábrica*
15. *Interfaz gráfica menù principal*
16. *Configurar archivos para ser reproducidos en el encendido*

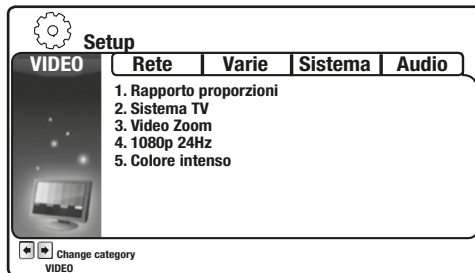


AUDIO

1. Lautstärke in den Nachtstunden reduzieren.
2. Ton der Fernbedienungstasten Aktivieren/Deaktivieren.
3. HDMI-Modus wählen.
4. SPDIF-Modus wählen.
5. Surround-Modus wählen.
6. LIP-Modus wählen.

AUDIO

1. *Disminución volumen en horario nocturno.*
2. *Activa/Desactiva sonido teclado mando a distancia.*
3. *Selección modo HDMI.*
4. *Selección modo SPDIF.*
5. *Selección modo escucha surround.*
6. *Selección modo LIP.*

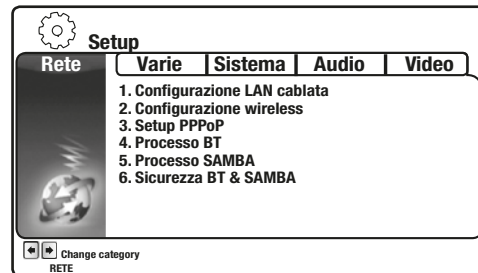


VIDEO

1. Video-Wiedergabe-Format.
2. Auflösung und Video-Refresh wählen.
3. Zoom Aktivieren/Deaktivieren.
4. HD1080p-Ansicht Aktivieren/Deaktivieren.
5. Farb-Intensität einstellen.

VIDEO

1. *Formato visualización video.*
2. *Configura resolución y refresh video.*
3. *Activa/Desactiva Zoom.*
4. *Activa/Desactiva visualización HD 1080p.*
5. *Ajuste profundidad color.*

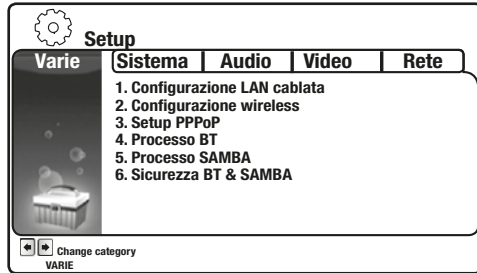


NETZWERK

1. Kabel-LAN Aktivieren/Deaktivieren.
2. LAN kabellos Aktivieren/Deaktivieren (VM311 erforderlich)
3. ADSL-Einstellungen
4. BIT TORRENT Aktivieren/Deaktivieren
5. Server SAMBA Aktivieren/Deaktivieren
6. Passwort eingeben, für BT- und SAMBA-Prozesse

RED

1. *Activa/Desactiva LAN vía cable*
2. *Activa/Desactiva LAN wireless (Necesario VM311)*
3. *Ajustes ADSL*
4. *Activa/Desactiva funcionalidad BIT TORRENT*
5. *Activa/Desactiva server SAMBA*
6. *Configura password para procesos BT y SAMBA*



SONSTIGES

1. Software-Version ausweisen.
2. IP-MAC-Adresse ausweisen.
3. Software-Update.

VARIOS

1. *Visualiza versión software.*
2. *Visualiza dirección IP-MAC.*
3. *Actualización software.*



Bei aktivierter Internet-Verbindung lassen sich Torrent-Dateien herunterladen. Torrent-Datei auf USB-Stift, oder SD-Karte, einspeichern und den Vorgang FILE BROWSER beginnen (siehe S. 7). Diese Torrent-Datei nun in die Liste der heruntergeladenen TORRENT-Dateien aufnehmen, d.h. Pfeil-Tasten verwenden und dann OK-Taste der Fernbedienung drücken. Jetzt EINSTELLUNGS-MENÜ > SONSTIGES > NETZWERK-INFOS wählen und IP-Adresse des VM008 herausfinden (z.B. 192.168.1.92). Diese in die Adresse-Spalte des Browsers, auf dem PC, eingeben (z.B. EXPLORER). Auf dem Display erscheint nun der Kasten "NEIGHBOR WEB". Dar aus "BT Torrent Download" wählen, so dass alle, noch laufenden und bereits eingespeicherten Downloads, ersichtlich werden. Sobald der Download-Prozess beendet ist, erscheint die Datei in der zutreffenden Kategorie, z.B. Filme unter VIDEO.

WICHTIG

Das Herunterladen von Dateien, die unter Urheberschutz stehen, ist illegal und gesetzlich verboten. PHONOCAR weist daher jegliche Verantwortung zurück, gegenüber illegal vollzogener Downloads, die ohne Zustimmung des Urheberrecht-Besitzers stattgefunden haben.

Permite la descarga de archivos torrent cuando esta activada la conexión a internet. Guardar el archivo Torrent en una Pendrive USB o una SD card (tarjeta de memoria) y entrar en la sección FILE BROWSER (ver pág. 7).

Añadir a la lista download de los Torrent el archivo seleccionándolo mediante las teclas con flechas y a continuación pulsar OK desde el mando a distancia.

Mediante el menú: AJUSTES > VARIOS > INFORMACIONES DE RED, extraer la dirección IP del VM008 (Es. 192.168.1.92), introducirlo en la barra de las direcciones del browser (tipo EXPLORER) en el PC, será visualizada una ventana "NEIGHBOR WEB", seleccionando "BT Torrent Download" se controlaran todas las descargas (download) en curso y aquellas terminadas.

Una vez terminada la descarga el archivo será visualizado en la sección de pertenencia, por ejemplo un filmado se encontrará en VIDEO.

ATENCIÓN

Descargar archivos tutelados por los Derechos de Autores es absolutamente ilegal y está prohibido por la vigente Ley. Phonocar Spa bajo ningún concepto es responsable de las descargas de archivos ilegales no autorizados por los propietarios de los Derechos de Autor.

INTERFACE EINGANG/AUSGANG • INTERFACES ENTRADA/SALIDA

1 GIGABIT NETWORK

1 Öffnung für / *Ranura* 2,5" SATA HD

1 Öffnung für USB 3,0 (kompatibel mit / *compatible con* USB 2,0)

2 USB 2,0 (kompatibel mit / *compatible con* USB 1,1)

1 Öffnung für / *Ranura* SD-Karte

1 Video-Ausgang / *Salida video* CVBS composit

1 Video-Ausgang / *Salida video* Y/Pb/Pr component

1 HDMI V1.3

1 SPDIF Audio-Optik / *Audio óptico*

1 DC-IN 12V 2°

EIGENSCHAFTEN DER NETZ-VERBINDUNG / CARATERISTICAS CONEXION RED

10/100/1000 MBps Ethernet, selbstbestimmend / *Ethernet por auto negociación* • 802.11b/g/n LAN kabellos bis 300 MBps (Optional / *Opcional* VM311)

KOMPATIBLE SYSTEM-DATEIEN / ARCHIVOS SISTEMA SOPORTADOS

FAT/FAT32/NTFS/HFS+/EXT3

KOMPATIBLE DATEI-FORMATE / FORMATOS DE LOS ARCHIVOS COMPATIBLES

ASF/AVI/BD-ISO/DAT/DVD-ISO/FLV/IFO/MPG/MP4/M2TS/MKV/MOV/M4V/TP/TS/TRP/WMV/VOB/RM/RMVB *risoluzione fino a / resolución hasta* 720p/1080i/1080p

AAC/APE/LC-AAC/HE-AAC/MP2/MP3/FLAC/WAV/MS-ADPCM/OGG/Vorbis/PCM/LPCM/COOK/RA-Lossless/WMA/JPEG/HD-JPEG/BMP/GIF/TIF/PNG

AUDIO-FORMATE / FORMATOS AUDIO

AAC/LC – AAC/HE – AAC/MP2/MP3/FLAC/WAV/MS-ADPCM/OGG/Vorbis/PCM/LPCM/COOK/RA-Lossless/WMA

(DRM, Advance-profile und Lossless, nicht kompatibel / *no compatibles*)

VIDEO CODEC KOMPATIBEL / VIDEO CODEC COMPATIBLES

MPEG-1/MPEG-2/MPEG-4SP/ASP/AVC/H.264/X264/XviD/WMV9 (VC-1)/ Realnet work (RM/RMVB) 8/9/10 bis / *hasta* 720p

AUDIO CODEC KOMPATIBEL / AUDIO CODEC COMPATIBLES

Dolby Digital AC3 5.1 / Dolby Digital Plus 5.1/7.1 / Dolby TrueHD 5.1/7.1 / DTS Digital Surround 5.1 / Core DTS 5.1 / DTS-HD Hohe Auflösung / *Alta resolución* 5.1/7.1

DTS-HD Master audio 5.1/7.1 / AAC 5.1/7.1 / FLAC 5.1/7.1

UNTERTITEL KOMPATIBEL / SUBTITULOS COMPATIBLES

SRT/SMI/SSA/SUB/IDX+SUB